ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 3399/81 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 27ης Νοεμβρίου 1981

περί τροποποιήσεως τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1054/78 ὡς συνέχεια τοῦ καθορισμοῦ τῶν νέων τιμῶν συναλλάγματος πού πρέπει νά ἐφαρμοσθοῦν στό γεωργικό τομέα γιά τήν Ἰταλία

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77 τοῦ Συμβουλίου τῆς 26ης Ἀπριλίου 1977 περί τῶν τιμῶν συναλλάγματος πού πρέπει νά ἐφαρμοσθοῦν στό γεωργικό τομέα [1], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3398/81 [2], καί ἰδίως τό ἄρθρο 5,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 1054/78 τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς 19ης Μαΐου 1978 περί τῶν λεπτομερειῶν ἐφαρμογῆς τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77 τοῦ Συμβουλίου σχετικά μέ τίς τιμές συναλλάγματος πού πρέπει νά ἐφαρμοσθοῦν στό γεωργικό τομέα, ὁ ὁποῖος καί ἀντικαθιστᾶ τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 937/77 [3], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3332/80 [4], προέβλεψε στό ἄρθρο 2 παράγραφος 2 ὅτι οἱ διατάξεις τοῦ ἄρθρου 4 παράγραφος 1 τελευταῖο ἐδάφιο τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1134/68 τοῦ Συμβουλίου τῆς 30ῆς Ἰουλίου 1968 περί καθορισμοῦ τῶν κανόνων ἐφαρμογῆς τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 653/68, σχετικά μέ τούς ὅρους τροποποιήσεως τῆς ἀξίας τῆς λογιστικῆς μονάδας πού χρησιμοποιεῖται γιά τήν κοινή γεωργική πολιτική [5], ἐφαρμόζονται μόνο ἐφ' ὅσον πρόκειται γιά τροποποιήσεις τῶν ἀντιπροσωπευτικῶν τιμῶν πού ἐπέρχονται μέχρι τίς 11 Ὀκτωβρίου 1981·

ὅτι μέ τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3398/81 ἔχει τροποποιηθεῖ τό παράρτημα VII τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, γιά νά ληφθεῖ ὑπόψη ὁ καθορισμός τῆς νέας ἀντιπροσωπευτικῆς τιμῆς γιά τήν ἰταλική λίρα πού ἀρχίζει νά ἰσχύει ἀπό τίς 30 Νοεμβρίου 1981· ὅτι πρέπει, λοιπόν, νά συμπληρωθεῖ ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 1054/78·

ὅτι τά μέτρα πού προβλέπονται στόν παρόντα κανονισμό εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη ὅλων τῶν σχετικῶν Ἐπιτροπῶν Διαχειρίσεως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Στό ἄρθρο 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1054/78, ἡ παράγραφος 2 ἀντικαθίσταται ἀπό τήν ἀκόλουθη παράγραφο:

«2. Οἱ διατάξεις τοῦ ἄρθρου 4 παράγραφος 1 τελευταῖο ἐδάφιο τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1134/68 ἐφαρμόζονται μόνο στούς προκαθορισμούς καί στά πιστοποιητικά ἤ τίτλους πού πιστοποιοῦν ὅτι ἐκδόθηκαν κατά τήν ἔννοια τοῦ ἄρθρου 21 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 3183/80 [1]:

— πρίν ἀπό τίς 30 Νοεμβρίου 1979, ὅσον ἀφορᾶ τήν ἀντιπροσωπευτική τιμή τῆς δανικῆς κορόνας, πού προβλέπεται στό ἄρθρο 2α παράγραφος 8 τελευταῖο ἐδάφιο τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, στή διατύπωσή του πού εἰσήχθη ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2722/79 [2], γιά τά σχετικά προϊόντα ἀπό τίς ἀναγραφόμενες ἡμερομηνίες,

— πρίν ἀπό τίς 12 Δεκεμβρίου 1979, ὅσον ἀφορᾶ τίς ἀντιπροσωπευτικές τιμές τῆς ἰταλικῆς λιρέτας καί τῆς ἀγγλικῆς λίρας, πού προβλέπονται στό ἄρθρο 2α παράγραφοι 4 καί 5 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, στή διατύπωσή του πού εἰσήχθη ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2835/79 [3], γιά τά σχετικά προϊόντα ἀπό τίς ἀναγραφόμενες ἡμερομηνίες,

— πρίν ἀπό τίς 7 Μαΐου 1980, ὅσον ἀφορᾶ τίς ἀντιπροσωπευτικές τιμές τοῦ γαλλικοῦ φράγκου καί τῆς ἰταλικῆς λιρέτας, πού προβλέπονται στό ἄρθρο 2α παράγραφοι 3 καί 4 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, στή διατύπωσή του πού εἰσήχθη ἀπό τούς κανονισμούς (ΕΟΚ) ἀριθ. 1174/80 [4] καί (ΕΟΚ) ἀριθ. 1175/80 [5], γιά τά σχετικά προϊόντα ἀπό τίς ἀναγραφόμενες ἡμερομηνίες,

— πρίν ἀπό τίς 30 Μαΐου 1980, ὅσον ἀφορᾶ τίς ἀντιπροσωπευτικές τιμές τοῦ βελγικοῦ φράγκου, τοῦ φράγκου Λουξεμβούργου, τοῦ γερμανικοῦ μάρκου καί τοῦ ὁλλανδικοῦ φιορινιοῦ, πού προβλέπονται, ἀντιστοίχως, στά παραρτήματα I, III καί VII τοῦ

(1) ΕΕ ἀριθ. L 106 τῆς 29. 4. 1977, σ. 27.
(2) Βλέπε σ. 1 τῆς παρούσας Ἐπίσημης Ἐφημερίδας.
(3) ΕΕ ἀριθ. L 134 τῆς 22. 5. 1978, σ. 40.
(4) ΕΕ ἀριθ. L 349 τῆς 23. 12. 1980, σ. 19.
(5) ΕΕ ἀριθ. L 188 τῆς 1. 8. 1968, σ. 1.

κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, στή διατύπωσή του πού εἰσήχθη ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1366/80 (6), γιά τά σχετικά προϊόντα ἀπό τίς ἀναγραφόμενες ἡμερομηνίες,

— πρίν ἀπό τίς 2 'Απριλίου 1981, ὅσον ἀφορᾶ τίς ἀντιπροσωπευτικές τιμές τοῦ βελγικοῦ φράγκου, τοῦ φράγκου Λουξεμβούργου, τῆς δανικῆς κορόνας, τοῦ γερμανικοῦ μάρκου, τοῦ γαλλικοῦ φράγκου, τῆς ἑλληνικῆς δραχμῆς, τῆς ἰρλανδικῆς λίρας, τῆς ἰταλικῆς λιρέτας καί τοῦ ὁλλανδικοῦ φιορινιοῦ, πού προβλέπονται, ἀντιστοίχως, στά παραρτήματα I ἕως VIII τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 850/81 (7),

— πρίν ἀπό τίς 10 'Οκτωβρίου 1981, ὅσον ἀφορᾶ τήν ἀντιπροσωπευτική τιμή γιά τό γαλλικό φράγκο, πού προβλέπεται στό παράρτημα IV τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, στή διατύπωσή του πού εἰσήχθη ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2923/81 (8).

— πρίν ἀπό τίς 30 Νοεμβρίου 1981, ὅσον ἀφορᾶ τήν ἀντιπροσωπευτική τιμή γιά τήν ἰταλική λιρέτα, πού προβλέπεται στό παράρτημα VII τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77, στή διατύπωσή του πού εἰσήχθη ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3398/81 (9).

(1) ΕΕ ἀριθ. L 338 τῆς 13. 12. 1980, σ. 1.
(2) ΕΕ ἀριθ. L 309 τῆς 5. 12. 1979, σ. 9.
(3) ΕΕ ἀριθ. L 320 τῆς 15. 12. 1979, σ. 58.
(4) ΕΕ ἀριθ. L 118 τῆς 9. 5. 1980, σ. 44.
(5) ΕΕ ἀριθ. L 118 τῆς 9. 5. 1980, σ. 45.
(6) ΕΕ ἀριθ. L 140 τῆς 5. 6. 1980, σ. 19.
(7) ΕΕ ἀριθ. L 90 τῆς 4. 4. 1981, σ. 1.
(8) ΕΕ ἀριθ. L 291 τῆς 12. 10. 1981, σ. 1.
(9) ΕΕ ἀριθ. L 344 τῆς 30. 11. 1981, σ. 1.».

'Αρθρο 2

'Ο παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει στίς 30 Νοεμβρίου 1981.

'Ο παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

'Έγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 27 Νοεμβρίου 1981.

Γιά τήν 'Επιτροπή

Poul DALSAGER

Μέλος τῆς 'Επιτροπῆς